

6000 1.778 87895 2

Ultrason Sun Account

Maximum recommended sun exposure time per day based on your skin type, sun intensity, and sufficient application:

	Skin's natural self protection time			Calculated maximum exposure time		Safety reduction*		Maximum recommended exposure time	
	10 min	30 min	60 min	5 h	10 h	-30%	-30%	3h 30 min	7h
Prototype 1 Normal sun Extreme sun	10 min	30 min	60 min	5 h	10 h	-30%	-30%	3h 30 min	7h
Prototype 2 Light / Pale White	10 min	30 min	60 min	5 h	10 h	-30%	-30%	3h 30 min	7h
Prototype 3 White / Fair	10 min	30 min	60 min	5 h	10 h	-30%	-30%	3h 30 min	7h
Prototype 4 Medium / Yellow to olive	10 min	30 min	60 min	5 h	10 h	-30%	-30%	3h 30 min	7h
Prototype 5 Olive / Medium Brown	10 min	30 min	60 min	5 h	10 h	-30%	-30%	3h 30 min	7h
Prototype 6 Brown / Dark Brown	10 min	30 min	60 min	5 h	10 h	-30%	-30%	3h 30 min	7h
Prototype 7 Black / Very Dark Brown to Black	10 min	30 min	60 min	5 h	10 h	-30%	-30%	3h 30 min	7h

68 Always apply sun protection generously, 15 to 30 minutes before sun exposure. Any less, radically reduces the protection effect. Even sun protection with SPF 50+ does not protect you 100% from UV rays. Apply the product on children out of direct sunlight and protect them with a high sun protection factor (≥ SPF30) and appropriate clothing. Avoid midday sun. Consider another application after extensive sweating or drying. Avoid contact with clothing as direct contact may stain. Suitable for the delicate eye area - use under the eyes and over the eyelid.

*Repeated activity such as swimming or driving can reduce your protection time. Please use this table as a guide only.

DE Sonnenschutz immer 15 bis 30 Minuten vor der Sonneneinstrahlung großzügig auftragen. Zu gering aufgetragene Mengen reduzieren die Schutzleistung und können zu Sonnenbrand führen. Selbst Sonnenschutzmittel mit hohem Lichtschutzfaktor (≥ SPF30) vermindern das UV-Risiko nicht vollständig. Intensive Mitlassnahme bei Kindern. Kinder sollten bei direktem Sonnenlicht mit einem hohen Lichtschutzfaktor (≥ SPF30) geschützt werden. Vermeiden Sie die prallen Mittagssonne. Eine Anwendung kann gemäss Ihrem persönlichen Sonnenkontakt reichen. Wiederholt auftragen, insbesondere nach intensivem Schwitzen und Abtrocknen. Kontakt mit der Kleidung vermeiden – kann abblättern. Geeignet für die empfindliche Augenpartie – unter den Augen und auf dem Augenlid anwenden.

FR Toujours appliquer une couche généreuse de protection solaire 15 à 30 minutes avant l'exposition. Une application insuffisante réduit considérablement l'effet protecteur. Attention, même les crèmes solaires à indice de protection élevé ne garantissent pas une protection totale. Les bébés et les jeunes enfants sont particulièrement sensibles au soleil. Les enfants doivent être protégés avec des produits à indice de protection élevé (≥ SPF30) et des vêtements adaptés. Éviter le soleil de midi. Une nouvelle application est conseillée en cas de transpiration abondante ou après séchage. Éviter le contact direct avec les vêtements, risque de taches. Convient à la zone délicate des yeux - à utiliser sous les yeux et sur la paupière.

IT Applicare la protezione solare abbondantemente 15-30 minuti prima dell'esposizione al sole. Piccole quantità di prodotto riducono significativamente il livello di protezione. Anche le creme solari con indice di protezione molto alto non assicurano una protezione completa. Evitare di esporre neonati e bambini al sole diretto del sole e proteggerli con un fattore di protezione solare elevato (≥ SPF-30) e con un abbigliamento adeguato. Evitare il sole di mezzogiorno. Si consiglia una nuova applicazione del prodotto in caso di sudorazione abbondante o asciugatura. Evitare il contatto diretto con i vestiti, il prodotto potrebbe macchiare. Adatto alla zona delicata del contorno occhi - da usare sotto gli occhi e sulla palpebra.

UVB+(UVA) PA+++

Infrared-A | Blue Light

NL Geavanceerde combinatie van lamellaire gelintie breed-spectrum SPF30 bescherming met Ectoine. Helpt beschermen tegen infraroodstraling en blauw licht. Optimaliseert het vochtniveau, vermindert de tekenen van door de zon veroorzaakte huidveroudering (lijntjes, rimpels, grotere poriën) en geeft de huid een natuurlijk warme uitstraling. Met angeliefen snel absorberende, lichtgewicht- en niet-vette texturen. Ideaal voor de gevoelige huid (zonnebescherming en gekleurd vochtbrengend product voor gezicht, hals en decolleté).



Ultrason Sun Account

Maximum recommended sun exposure time per day based on your skin type, sun intensity and sufficient application:

Maximum recommended sun exposure time per day based on your skin type, sun intensity and sufficient application:		Skin's natural self protection time	Calculated maximum exposure time	Safety reduction*	Maximum recommended exposure time
Phototype 1 Light / Pale White	Normal sun	10 min	5 h	-30%	3h 30 min
	Extreme sun	3 min	1h 30 min		1h 03 min
Phototype 2 White / Fair	Normal sun	20 min	10 h	-30%	7h
	Extreme sun	10 min	5 h		3h 30 min
Phototype 3 Medium / White to Olive	Normal sun	30 min	10 h +	-30%	7h +
	Extreme sun	20 min	10 h		7h
Phototype 4 Olive / Medium Brown	Normal sun	45 min	10 h +	-30%	7h +
	Extreme sun	30 min	10 h +		7h +
Phototype 5 Brown / Dark Brown	Normal sun	60 min	10 h +	-30%	7h +
	Extreme sun	45 min	10 h +		7h +
Phototype 6 Black / Very Dark Brown to Black	Normal sun	90 min	10 h +	-30%	7h +
	Extreme sun	60 min	10 h +		7h +

* Repeated activity such as swimming, perspiring or towel drying can reduce your protection time. Please use this table as a guide only.

GB Always apply sun protection generously, 15 to 30 minutes before sun exposure. Any less, radically reduces the protection effect. Even sun protection with high SPF does not grant full protection. Keep babies and young children out of direct sunlight and protect them with a high sun protection factor (≥SPF30) and appropriate clothing. Avoid midday sun. Generally one application is sufficient but consider another application after extensive sweating, swimming or towel drying. Avoid contact with clothing as direct contact may stain. Avoid contact with the eyes.

DE Sonnenschutz immer 15 bis 30 Minuten vor der Sonnenexposition großzügig auftragen. Zu gering aufgetragene Mengen reduzieren die Schutzleistung markant. Auch Sonnenschutzprodukte mit hohem Lichtschutzfaktor bieten keinen vollständigen Schutz. Babys und Kleinkinder vor direkter Sonneneinstrahlung schützen und gleichzeitig schützende Kleidung sowie Sonnenschutzmittel mit hohem Lichtschutzfaktor (≥ SPF30) verwenden. Intensive Mittagssonne meiden. Eine Anwendung kann gemäß Ihrem persönlichen Sonnenkonto reichen. Wiederholt auftragen, insbesondere nach intensivem Schwitzen, dem Aufenthalt im Wasser und Abtrocknen. Kontakt mit der Kleidung vermeiden – kann abfärben. Augenkontakt vermeiden.

FR Toujours appliquer une couche généreuse de protection solaire 15 à 30 minutes avant l'exposition. Une application insuffisante réduit considérablement l'effet protecteur. Attention, même les crèmes solaires à indice de protection élevé ne garantissent pas une protection totale. Les bébés et les jeunes enfants ne doivent pas être exposés

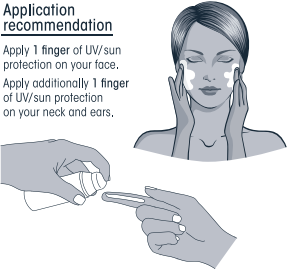
directement au soleil. Il est important de les protéger avec un indice de protection solaire élevé (≥ SPF30) et des vêtements adaptés. Éviter le soleil de midi. Une seule application est généralement suffisante mais une nouvelle application est conseillée en cas de transpiration abondante, après un bain ou après séchage avec une serviette. Éviter le contact direct avec les vêtements, risque de taches. Éviter le contact avec les yeux.

IT Applicare la protezione solare abbondantemente 15-30 minuti prima dell'esposizione al sole. Piccole quantità di prodotto riducono significativamente il livello di protezione. Anche le creme solari con indice di protezione molto alto non assicurano una protezione completa. Evitare di esporre neonati e bambini alla luce diretta del sole e proteggerli con un fattore di protezione solare elevato (≥ SPF30) e con un abbigliamento adeguato. Evitare il sole di mezzogiorno. Di norma un'applicazione è sufficiente, si consiglia tuttavia di riapplicare il prodotto specialmente in caso di elevata traspirazione, bagno in mare o in piscina o dopo l'uso dell'asciugamano. Evitare il contatto con i vestiti: il prodotto potrebbe macchiare. Evitare il contatto con gli occhi.

NL UV-bescherming altijd rijkelijk aanbrengen, 15 tot 30 minuten voor blootstelling aan de zon. Minder grondig toepassen verlaagt de beschermende werking. Zelfs zonnecrèmes met hoge SPF bieden geen volledige bescherming. Baby's en jonge kinderen niet blootstellen aan direct zonlicht en ze beschermen met een hoge zonnefactor (≥ SPF30) en geschikte kleding. Vermijd de middagzon. Doorgaans is een keer aanbrengen voldoende maar breng nogmaals aan na veel transpireren, zwemmen of afdrogen met de handdoek. Vermijd contact met kleding aangezien direct contact vlekken kan veroorzaken. Vermijd contact met de ogen.

Application recommendation

Apply 1 finger of UV/sun protection on your face. Apply additionally 1 finger of UV/sun protection on your neck and ears.



Ultrasun Sun Account

Maximum recommended sun exposure time per day based on your skin type, sun intensity, and sufficient application:

Phototype 1	Normal sun	10 min	5 h	-30%	3 h 30 min
Lupr / Pale White	Extreme sun	2 min	1 h 30 min		1 h 05 min
Phototype 2	Normal sun	30 min	10 h	-30%	7 h 15 min
White / Fair	Extreme sun	10 min	5 h		3 h 30 min
Phototype 3	Normal sun	30 min	10 h	-30%	7 h 15 min
Medium / White to olive	Extreme sun	20 min	10 h		7 h
Phototype 4	Normal sun	45 min	10 h 15	-30%	7 h 15 min
Medium / Olive / Medium Brown	Extreme sun	30 min	10 h 15		7 h 15 min
Phototype 5	Normal sun	60 min	10 h 15	-30%	7 h 15 min
Brown / Dark Brown	Extreme sun	45 min	10 h 15		7 h 15 min
Phototype 6	Normal sun	90 min	10 h 15	-30%	7 h 15 min
Black / Very Dark Brown to Black	Extreme sun	60 min	10 h 15		7 h 15 min

068 Always apply sun protection generously, 15 to 30 minutes before sun exposure. Any less, radically reduces the protection effect. Even sun protection with high SPF does not grant full protection. Keep babies and young children out of direct sunlight and protect them with a high sun protection factor (≥SPF 30) and appropriate clothing. Avoid midday sun. Consider another application after extensive sweating or diving. Avoid contact with clothing as direct contact may persist. Suitable for the delicate eye area - use under the eyes and over the eyelids.

Repeated activity such as perspiring or drying can reduce your protection time. Please use this table as a guide only.

Die Sonnenstrahlung ist für die menschliche Gesundheit ein wesentlicher Faktor. Sie ist die wichtigste Energiequelle für die Photosynthese und die Photosynthese ist die Grundlage für die Nahrungskette. Die Sonnenstrahlung ist auch die Ursache für die Erwärmung der Erde und die Bildung von Wolken. Die Sonnenstrahlung ist also ein wichtiger Faktor für das Leben auf der Erde. Die Sonnenstrahlung ist jedoch auch eine Gefahr für die menschliche Gesundheit. Sie kann zu Sonnenbrand, Hautkrebs und anderen Krankheiten führen. Es ist daher wichtig, sich vor der Sonnenstrahlung zu schützen. Dies kann durch das Tragen von Sonnencreme, das Tragen von Sonnenbrillen und das Vermeiden von direkter Sonnenstrahlung erreicht werden.

Eviter toujours appliquer une couche généreuse de protection solaire 15 à 30 minutes avant l'exposition. Une application insuffisante réduit considérablement l'efficacité du produit. Attention, même les crèmes solaires à indice de protection élevé ne garantissent pas une protection totale. Les bébés et les jeunes enfants ne doivent pas être exposés directement au soleil. Il est important de les protéger avec un indice de protection solaire élevé (2-SPF-30) et des vêtements appropriés. Éviter le soleil. Une nouvelle application est conseillée en cas de transpiration abondante ou après séchage. Éviter le contact direct avec les vêtements, risque de taches. Conviendrait à une délicate des yeux - à utiliser sous les yeux et sur la paupière.

ATT Applicare la protezione solare abbondantemente 15-30 minuti prima dell'esposizione al sole. Piccole quantità di prodotto riducono significativamente il livello di protezione. Anche le creme solari con indice di protezione molto alto non assicurano una protezione completa. Evitare l'esposizione notturna e prolungata alla luce diretta del sole e proteggersi con i vestiti di protezione solare elevato (SPF30+) e con un abbigliamento adeguato. Evitare i sole e i bagni massaggi. Si consiglia di riapplicare il prodotto in caso di elevata traspirazione o dopo essersi asciugati. Evitare il contatto con i vestiti: il prodotto potrebbe macchiare. Evitare la zona delicata del contorno occhi: da usare sotto gli occhiali e sulle palpebre.

usage instructions
inside

Infrared-A | Blue Light
Face
Tinted **HONEY**
S P F
50⁺
UVB+UVA PA++++

Infrared-A | Blue Light | long-lasting*

ultrasun
Professional Protection

S P F
50⁺
UVB+UVA PA++++

Very high protection
UVA absorbance: 95%

with lamellar technology

Face
Tinted **HONEY**

Tinted moisturising
anti-ageing
sun protection
sensitive skin •
non-comedogenic
with antioxidants and Ectoin*

- water resistant
- fragrance-free
- helps to prevent sun allergies

ADVANCED SWISS SUNCARE
Made in Switzerland
e 50 ml

GB Advanced combination of lamellar broad-spectrum SPF50+ protection with GSP for infrared protection, specialist pigments and titanium dioxide for blue light protection and Ectoin. Restores optimal moisture levels, reduces the appearance of sun-induced ageing (lines, wrinkles, larger pores) and gives skin a natural warm radiance. Features incredibly fast-absorbing, lightweight and non-greasy textures. Ideal for sensitive skin (sun protection and tinted moisturiser for face, neck and décolleté).

*: Always read instructions printed inside box.
Do not exceed your recommended sun allowance.

IT È la soluzione avanzata che abbina la protezione lamellare a largo spettro SPF50+ con la protezione GSP dai raggi infrarossi, pigmenti speciali e biossido di titanio contro la luce blu ed ectoïno. Ristabilisce il livello ottimale di idratazione e attenua l'invecchiamento indotto dal sole (rughe, pori dilatati) e conferisce alla pelle una calda luminosità naturale. Ha una consistenza incredibilmente leggera, non grassa e si assorbe rapidamente. Ideale per pelli sensibili (protezione solare e crema idratante colorata per viso, collo e décolleté).

NL Geavanceerde combinatie van laagentechnologie, breedspectrum-bescherming (SPF50+) met GSP voor infraroodbescherming, speciale pigmenten en titandioxide voor bescherming tegen blauw licht en Ectoin. Optimaliseert het vochniveau en vermindert de tekenen van door de zon veroorzaakte huidveroudering (lijntjes, rimpels, grotere poriën) en geeft de huid een natuurlijk warme uitstraling. Met ongelooflijk snel absorberende, lichtgewicht- en niet-vette texturen. Ideaal voor de gevoelige huid (zonneschermend en gekleurd vochtinbrengend product voor gezicht, hals en décolleté).

FI Laajasti eri säteilyltä suojaava kerrosrakenteinen aurinkosuoju, suojakerroin SPF50+. Sisältää infrapunasäteilyltä suojaavaa GSP:tä, siniseltä valolta suojaavia erikoispigmenttejä ja titandioksidia sekä ectoinia. Palauttaa optimaalisen kosteustason, vähentää aurinko-aiheuttamia ikääntymisen merkkejä (juonaita, rypyt, suurentuneita huokosia) ja antaa iholle luonnollisen lämpimän hehkon. Uskomattoman nopeasti imeytyvä, erittäin kevyt koostumus, joka ei jätä ihoa rasvaisiksi. Ihanteellinen herkälle iholle (aurinkosuoju ja ruskettava kosteusvoide kasvoille, kaulalle ja kaula-aukalle).

SV Avancerad kombination av lamellbaserat bredspektrall SPF50+ skydd med GSP för infrarött skydd, specialpigment och titandioxid för skydd mot blått ljus och Ectoin. Återställer optimala fuktinivåer, reducerar uppkomsten av åldersrelaterade förorsakade av solen (linjer, rynkor, större porer) och ger huden en naturlig varm lyster. Har en utroligt snabbabsorberande, lätt och oljefri konsistens. Perfekt för känslig hud (solskydd och tonad fuktighetskräm för ansikte, hals och unrigning).



EcoSun Pass is either a registered trademark or a trademark of BASF SE in the European Union and/or other countries.

Ingredients: Aqua, Caprylic/Capric Triglyceride, Polyethylene Glycol, Methylphenyl Bis-Benzotriazyl Tetramethylbutylphenol (Nano), Titanium Dioxide (Nano), Ethylhexyl Salicylate, Bis-Ethylhexyloxyphenol, Methoxyphenyl Triazine, C12-15 Alkyl Benzoate, Diethylamino Hydroxybenzoyl Hexyl Benzoate, Ethylhexyl Triazone, Glycerin, Silica, Squalene, Cocoglycerides, Hydrogenated Phosphatidylcholine, C8-22 Alkyl Acrylates/Methacrylates, Acid Copolymer, Acrylates Copolymer, Ectoin, Decyl Glucoside, Vitis Vinifera Seed Extract, Propyl Alcohol, Cetyl Phosphate, Cetyl Alcohol, Alcohol, Sodium Hydroxide, Xanthan Gum, Propylene Glycol, Lecithin, Tocopheryl Acetate, Ascorbyl Tetraisopalmitate, Tocopherol, Diisopropyl Adipate, Ubiquinolone, Citric Acid, G177019, G177492, G177491, G177491, G177499.

ultrasun ag • www.ultrasun.com
CH-8045 Zürich • GB-Redhill, Surrey
Lalique Beauty Distribution SARL, FR-Ury

Infrared-A | Blue Light

ultrasun
Professional Protection

S P F
50⁺
UVB+UVA PA++++

Sehr hoher Schutz
Très haute protection

mit lamellarer Technologie
avec technologie lamellaire

Face
Tinted **HONEY**

Getöntes
Anti-Photo-Aging
(Zellschutz)
Sonnenschutz-Gel

sensible Haut • nicht-komedogen
mit Antioxidantien und Ectoin*

Gel solaire anti-âge
(protection cellulaire) tinté
peau sensible • non comédogène
avec antioxydants et Ectoin*



wasserfest | résistant à l'eau

ohne Parfum | sans parfum

ideal bei Sonnenallergie, nicht fettend
idéale contre les allergies solaires, non gras

ADVANCED SWISS SUNCARE
Made in Switzerland
e 50 ml



Lockfreie
Fläche



DE Spezielle Kombination von lamellarem Breitband-Schutz mit SPF50+, GSP für Infrarot-Schutz, speziellen Pigmenten und Titandioxid zum Schutz vor blauem Licht und Ectoin. Für optimale Feuchtigkeit, reduziert die Erscheinung von sonnenbedingtem Altern (Linien, Falten, vergrößerte Poren), gibt der Haut ein natürliches, warmes Strahlen. Sehr schnell absorbierende, äusserst leichte und nicht fettige Textur. Ideal für empfindliche Haut (Sonnenschutz und getönte Feuchtigkeitspflege für Gesicht, Nacken und Décolleté).



The Swiss Allergy Label is an independent label and has been developed in close cooperation with ahl Swiss Allergy Centre. Labelled products and services offer affected customers added value by increasing their safety and simplifying their everyday life. • Das Schweizer Allergie-Gütesiegel zeichnet Produkte aus, die Menschen mit Allergien und Intoleranzen einen Mehrwert an Sicherheit und Information bieten. Sie werden von ahl Allergiezentrum Schweiz empfohlen. • Le label allergie suisse est un label pour des produits adaptés à des personnes souffrant d'allergies et d'intolérances. Ils sont recommandés par ahl Centre d'Allergies Suisse.

FR Formulation avancée combinant une protection lamellaire à large spectre SPF 50+ avec GSP pour une protection contre les infrarouges, pigments spécifiques et dioxyde de titane pour une protection contre la lumière bleue, mais aussi ectoïno. Rétablit un niveau d'hydratation optimal, réduit l'apparence de vieillissement liée au soleil (rides, ridules, pores élargis) et donne à la peau un rayonnement naturellement chaud. Donne une texture à absorption incroyablement rapide, légère et non grasse. Idéale pour les peaux sensibles (protection solaire et soin teinté et hydratant visage, du cou et du décolleté).

KO 라벨라 브로드 스펙트럼 SPF50+ 차단제를 적외선 차단 효과가 있는 GSP, 물루 라이트 차단을 위한 특수 색소와 이산화티타늄 그리고 에토인 결합한 고급 제품. 최적의 보습 레벨도 제공하고, 자외선에 의한 피부 노화(주름, 잔주름, 확대된 모공)의 발현을 완화하고, 피부에 자연스럽고 온화한 광택을 가져다 줍니다. 놀랄 만큼 흡수가 빠르고, 가볍고 오일기가 없는 텍스처가 특징입니다. 민감한 피부에 이상적인 제품(얼굴, 목 및 데콜테에 바르는 자외선 차단제 겸 색조 보습제).

JA ラメラ広域スペクトル SPF50+ 保護成分と赤外線から肌を保護する GSP、特殊色素、ブルーライト防止用二酸化チタンおよびエクトインを高度に融合。最適な水分レベルを回復し日光が引き起こす老化(しわ、小じわ、毛穴)の兆候を減らして、肌に自然なあたたかみのある輝きを与える。驚くほどすばやく浸透し、軽い心地で油っぽくなりません。敏感肌に最適(顔、首筋、デコルテ用の日焼け止めと乳液)。

AR مزيج متطور من عامل الوقاية من أشعة الشمس (SPF50+) واسع الطيف بتقنية الصفائح ومادة البروسياندين المستخلصة من بذور العنب مع التوكوفرول (GSP) للحماية من الأشعة تحت الحمراء وأصباغ خاصة ولثاني أكسيد التيتانيوم للحماية من الضوء الأزرق، ومادة الإكويين، يستعيد مستويات ترطيب البشرة المثلى، ويقلل مظاهر الشيخوخة الناجمة عن التعرض للشمس (من خطوط، ونتاجيد، ومسام كبيرة)، ويعطي البشرة إشراقة دائمة طبيعية، يتميز بقوام سريع الامتصاص إلى حد كبير، وخفيف الوزن، وغير دهني، مناسب جداً للبشرة الحساسة (مرطب ملون وواقى من الشمس للوجه، والرقبة، ومنطقة الصدر).

المستخلصة من بذور العنب مع التوكوفرول (GSP) للحماية من الأشعة تحت الحمراء وأصباغ خاصة ولثاني أكسيد التيتانيوم للحماية من الضوء الأزرق، ومادة الإكويين، يستعيد مستويات ترطيب البشرة المثلى، ويقلل مظاهر الشيخوخة الناجمة عن التعرض للشمس (من خطوط، ونتاجيد، ومسام كبيرة)، ويعطي البشرة إشراقة دائمة طبيعية، يتميز بقوام سريع الامتصاص إلى حد كبير، وخفيف الوزن، وغير دهني، مناسب جداً للبشرة الحساسة (مرطب ملون وواقى من الشمس للوجه، والرقبة، ومنطقة الصدر).

ADVANCED SWISS SUNCARE
Made in Switzerland
e 50 ml



AR قم دائماً بوضع طبقة وفيرة من دهان الحماية من أشعة الشمس قبل التعرض لأشعة الشمس بفترة تتراوح بين 15 و 30 دقيقة. إذا تم وضعه قبل التعرض لأشعة الشمس بوقت أقل من المذكور، فسينخفض تأثير الحماية بشكل كبير. ومع ذلك فإن دهان الحماية من أشعة الشمس يعمل وقاية من أشعة الشمس (SPF) مرتفع لا يوفر الحماية الكاملة. لا تعرض الرضع والأطفال الصغار لأشعة الشمس المباشرة، وقم بوضع واقي شمسي يعمل وقاية من أشعة الشمس عالي (كـ SPF30) لحمايتهم وألبسهم ملابس ملائمة تقيهم من أشعة الشمس. تجنب شمس الظهيرة. يُعد وضع الواقي الشمسي مرة واحدة كافياً بشكل عام، ولكن ينبغي أن يُراعى وضع الواقي الشمسي مرة أخرى بعد التعرق المفرط، أو السباحة، أو التجفيف بمنشفة. تجنب ملابس المنتج للملابس مباشرة لأنه قد يتسبب في حدوث بقع. تجنب ملابس المنتج للعينين.

Ultrason Sun Account

Maximum recommended sun exposure time per day based on your skin type, sun intensity, and sufficient application:

		SPF 50+			
		Skin's natural self protection time	Calculated maximum exposure time	Safety reduction*	Maximum recommended exposure time
Phototype 1 Light / Pale White	Normal sun	10 min	10 h		7 h
	Extreme sun	3 min	3 h	-30%	2 h 06 min
Phototype 2 White / Fair	Normal sun	20 min	10 h+		7 h+
	Extreme sun	10 min	10 h	-30%	7 h
Phototype 3 Medium / White to Olive	Normal sun	30 min	10 h+		7 h+
	Extreme sun	20 min	10 h+	-30%	7 h+
Phototype 4 Olive / Medium Brown	Normal sun	45 min	10 h+		7 h+
	Extreme sun	30 min	10 h+	-30%	7 h+
Phototype 5 Brown / Dark Brown	Normal sun	60 min	10 h+		7 h+
	Extreme sun	45 min	10 h+	-30%	7 h+
Phototype 6 Black / Very Dark Brown to Black	Normal sun	90 min	10 h+		7 h+
	Extreme sun	60 min	10 h+	-30%	7 h+

* Repeated activity such as swimming, perspiring or towel drying can reduce your protection time. Please use this table as a guide only.

GB Always apply sun protection generously, 15 to 30 minutes before sun exposure. Any less, radically reduces the protection effect. Even sun protection with high SPF does not grant full protection. Keep babies and young children out of direct sunlight and protect them with a high sun protection factor (≥ SPF30) and appropriate clothing. Avoid midday sun. Generally one application is sufficient but consider another application after extensive sweating, swimming or towel drying. Avoid contact with clothing as direct contact may stain. Avoid contact with the eyes.

DE Sonnenschutz immer 15 bis 30 Minuten vor der Sonnenexposition großzügig auftragen. Zu gering aufgetragene Mengen reduzieren die Schutzleistung markant. Auch Sonnenschutzprodukte mit hohem Lichtschutzfaktor bieten keinen vollständigen Schutz. Babys und Kleinkinder vor direkter Sonneneinstrahlung schützen und gleichzeitig schützende Kleidung sowie Sonnenschutzmittel mit hohem Lichtschutzfaktor (≥ SPF30) verwenden. Intensive Mittagssonne meiden. Eine Anwendung kann gemäß Ihrem persönlichen Sonnenkonto reichen. Wiederholt auftragen, insbesondere nach intensivem Schwitzen, dem Aufenthalt im Wasser und Abtrocknen. Kontakt mit der Kleidung vermeiden – kann abfärben. Augenkontakt vermeiden.

FR Toujours appliquer une couche généreuse de protection solaire 15 à 30 minutes avant l'exposition. Une application insuffisante réduit considérablement l'effet protecteur. Attention, même les crèmes solaires à indice de protection élevé ne garantissent pas une protection totale. Les bébés et les jeunes enfants ne doivent pas être exposés directement au soleil. Il est important de les protéger avec un indice de protection solaire élevé (≥ SPF30) et des vêtements adaptés. Éviter le soleil de midi. Une seule application est généralement suffisante mais une nouvelle application est conseillée

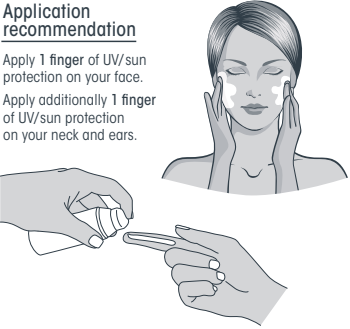
en cas de transpiration abondante, après un bain ou après séchage avec une serviette. Éviter le contact direct avec les vêtements, risque de taches. Éviter le contact avec les yeux.

IT Applicare la protezione solare abbondantemente 15-30 minuti prima dell'esposizione al sole. Piccole quantità di prodotto riducono significativamente il livello di protezione. Anche le creme solari con indice di protezione molto alto non assicurano una protezione completa. Evitare di esporre neonati e bambini alla luce diretta del sole e proteggerli con un fattore di protezione solare elevato (≥ SPF30) e con un abbigliamento adeguato. Evitare il sole di mezzogiorno. Di norma un'applicazione è sufficiente, si consiglia tuttavia di riapplicare il prodotto specialmente in caso di elevata traspirazione, bagno in mare o in piscina o dopo l'uso dell'asciugamano. Evitare il contatto con i vestiti: il prodotto potrebbe macchiare. Evitare il contatto con gli occhi.

NL UV-bescherming altijd rijkelijk aanbrengen, 15 tot 30 minuten voor blootstelling aan de zon. Minder grondig toepassen verlaagt de beschermende werking. Zelfs zonnecrèmes met hoge SPF bieden geen volledige bescherming. Baby's en jonge kinderen niet blootstellen aan direct zonlicht en ze beschermen met een hoge zonnefactor (≥ SPF30) en geschikte kleding. Vermijd de middagzon. Doorgaans is een keer aanbrengen voldoende maar breng nogmaals aan na veel transpireren, zwemmen of afdrogen met de handdoek. Vermijd contact met kleding aangezien direct contact vlekken kan veroorzaken. Vermijd contact met de ogen.

Application recommendation

Apply 1 finger of UV/sun protection on your face.
Apply additionally 1 finger of UV/sun protection on your neck and ears.



FI Levitä a urinkosuoja aina runsaasti 15–30 minuuttia ennen auringossa oleskelua. Pienempi määrä vähentää merkittävästi suojavaikutusta. Korkealla suojakertoimellakaan varustetut voiteet eivät suojaa auringolta täysin. Älä altista vauvoja ja pieniä lapsia suojasuoralle auringonvalolle ja suojaa heidät korkealla suojakertoimella (≥ SPF 30) sekä sopivalla vaateuksella. Vältä keskipäivän aurinkoa. Yleensä yksi levitys riittää, mutta lisää tuotetta voimakkaan hikoilun, uinnin tai ihon kuivaamisen jälkeen. Vältä tuotteen joutumista suoraan vaatteille, jotta ne eivät likaannu. Vältä tuotteen joutumista silmiin.

SV Applicera a lllid rikligt med solskyddsmedel 15 till 30 minuter innan exponering för solen. Vid otillräcklig mängd blir den skyddande effekten starkt reducerad. Inte ens solkrämer med hög SPF-faktor garanterar ett fullgott skydd. Håll spädbarn och små barn borta från direkt solljus och skydda dem med en hög solskyddsfaktor (≥ SPF30) och lämplig klädsel. Undvik att sola mitt på dagen. Normalt räcker en applicering men överväg ytterligare appliceringar om du har svettats, simmat eller torkat dig mycket. Undvik kontakt med kläder eftersom direktkontakt kan ge fläckar. Undvik kontakt med ögonen.

KO 태양에 노출하기 15 내지 30 분 전에 항상 자외선 차단제를 충분히 바르십시오. 적게 바르면 차단 효과가 급격히 떨어집니다. SPF가 높은 자외선 차단제도 피부를 완전히 보호하지 못합니다. 아기와 어린이는 직사 광선을 쬌지 않도록 하고 자외선 차단 지수가 높은 (SPF30 이상) 제품으로 보호하고 적절한 의복을 입하십시오. 한낮의 태양은 피하십시오. 일반적으로 한 번 바르는 것으로 충분하나 땀을 많이 흘리거나 수영 또는 타월로 닦은 후에는 다시 바르는 것이 좋습니다. 옷에 직접 닿으면 얼룩이 질 수 있으므로 옷에 닿지 않도록 주의하십시오. 눈에 들어가지 않도록 주의하십시오.

JA 日光を浴びる15～30分前に必ず日焼け止めをたっぷり塗ってください。量が少ないと保護効果が著しく低下します。SPF値の高い日焼け止めだけでは十分な保護効果は得られません。乳幼児やお子様は直射日光を避けて日焼け止め（SPF30以上）を塗り、適した衣服を着せてください。真昼の太陽は避けてください。通常は1回の塗布で十分ですが汗をかいたり、泳いだり、タオルで拭いたりしたあとは再度塗るよう心がけてください。衣服に直接付着するとシミになる場合があります。目に直接入れないでください。

ultrasun
Professional Protection

S P F
30

UVB • UVA PA+++

**High Protection
Hoher Schutz
Haute protection**

**Lip
Protection
& Care**
with black currant seed oil

Ingredients: C12-15 Alkyl Benzoate, Ethylhexyl Stearate, Paraffinum Liquidum, Ethylhexyl Methoxycinnamate, Diethylamino Hydroxybenzoyl Hexyl Benzoate, Ozokerite, Paraffin, Bis-Ethylhexyloxyphenol Methoxyphenyl Triazine, PEG-8 Stearox, Cera Alba, Cacao-glycerides, Cyclopentasiloxane, Candelilla Cera, Ceresin, Dipropylene Glycol Dibenzate, Limnanthes Alba Seed Oil, Cyclohexasiloxane, Ribes Nigrum Seed Oil, PPG-15 Stearyl Ether Benzoate, Lecithin, Copernicia Cerifera Cera, Tocopheryl Acetate, Butyrospermum Parkii Extrakt, Aroma, Tocopherol, Ascorbyl Palmistate, Glyceryl Stearate, Glyceryl Oleate, Citric Acid.

ultrasun ag
www.ultrasun.com
CH-8045 Zürich
GB-Redhill, Surrey
Lalique Beauty Distribution
SARL_FR-Livry

Made in the Netherlands



4.8 g



43300 4
7 56848